

SUOSITUKSET

KOMISSION SUOSITUS,

annettu 3 päivänä maaliskuuta 2014,

tuotantoa ja kaupan pitämistä koskevien suunnitelmien laatimisesta ja täytäntöönpanosta kalastus- ja vesiviljelytuotealan yhteisestä markkinajärjestelystä annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EU) N:o 1379/2013 nojalla

(2014/117/EU)

EUROOPAN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen ja erityisesti sen 292 artiklan,

sekä katsoo seuraavaa:

- (1) Tuottajaorganisaatioiden on toimitettava toimivaltaisille kansallisille viranomaisille tuotantoa ja kaupan pitämistä koskevat suunnitelmat Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EU) N:o 1379/2013⁽¹⁾, jäljempänä 'YMJ-asetus', 28 artiklan mukaisesti edistääkseen kalastus- ja vesiviljelytuotealan yhteisen markkinajärjestelyn tavoitteiden saavuttamista.
- (2) Tuotantoa ja kaupan pitämistä koskevat suunnitelmat ovat pakollinen väline tuottajaorganisaatioille.
- (3) Tuotantoa ja kaupan pitämistä koskevien suunnitelmien yhdenmukaisen täytäntöönpanon edistämiseksi on tarpeen, että komissio esittää yksityiskohtaisemmat suositukset komission täytäntöönpanoasetuksessa (EU) N:o 1418/2013⁽²⁾ esitetystä rakenteesta, muodosta ja aikarajoista ja antaa selvän ja yksityiskohtaisen ohjeistuksen jäsenvaltioille ja tuottajaorganisaatioille.
- (4) Jotta tuottajaorganisaatioita autettaisiin edistämään kalastus- ja vesiviljelytuotealan yhteisen markkinajärjestelyn tavoitteiden saavuttamista, komission olisi annettava tuottajaorganisaatioille suositukset siitä, miten niiden aiottu strategia tuotannon mukauttamisesta markkinoiden vaatimuksiin olisi esitettävä, erityisesti siltä osin kuin on kyse laadittavan tuotanto-ohjelman ja kaupan pitämistä koskevan strategian yksityiskohtaisesta esittämisestä.
- (5) Komission olisi myös annettava esimerkkejä eri toimenpiteistä, joita tuottajaorganisaatiot voisivat toteuttaa, jotta osoitettaisiin havainnollisesti, miten ne voisivat edistää konkreettisesti asetuksen (EU) N:o 1379/2013 7 artiklassa vahvistettuja tuottajaorganisaatioiden eri tavoitteita, joihin tuotantoa ja kaupan pitämistä koskevilla suunnitelmilla pyritään.
- (6) Jotta tuottajaorganisaatioiden olisi helpompi seurata tuotantoa ja kaupan pitämistä koskevia suunnitelmia ja jotta toimivaltaiset kansalliset viranomaiset voisivat arvioida tuotantoa ja kaupan pitämistä koskevien suunnitelmien eri toimenpiteiden myötävaikutusta yhteisen markkinajärjestelyn tavoitteiden saavuttamiseen ja varmistaa, että tuottajaorganisaatiot täyttävät suunnitelmien täytäntöönpanoon liittyvät velvoitteet, olisi suositeltava asianmukaisen indikaattorien käyttöä.
- (7) Jotta tuottajaorganisaatioiden ja toimivaltaisten kansallisten viranomaisten olisi helpompi arvioida rahoitustarpeita, joita aiheutuu tuotantoa ja kaupan pitämistä koskeviin suunnitelmiin sisältyvien toimenpiteiden täytäntöönpanosta, olisi suositeltava rahoitusaikataulun sisällyttämistä tuotantoa ja kaupan pitämistä koskeviin suunnitelmiin.
- (8) Jotta toimivaltaiset kansalliset viranomaiset voisivat arvioida tuottajaorganisaatioiden tuotantoa ja kaupan pitämistä koskevien suunnitelmien täytäntöönpanoa, komission olisi suositeltava, että tuottajaorganisaatioiden toimittamaan vuosikertomukseen sisällytetään asiaankuuluvat indikaattorit, joilla arvioidaan suunniteltujen toimenpiteiden täytäntöönpanoa ja sitä, miten niillä edistetään tuottajaorganisaatioiden tavoitteiden saavuttamista.
- (9) Tätä suositusta muutetaan tai tarkistetaan tarpeen mukaan, ja erityisesti sen jälkeen, kun on hyväksytty myöhemmin annettava, meri- ja kalastuspolitiikan rahoituksen ehtoja vuosina 2014–2020 koskeva unionin säädös,

ON ANTANUT TÄMÄN SUOSITUKSEN:

että tuottajaorganisaatiot ja tuottajaorganisaatioiden liitot noudattavat

- a) tämän suosituksen A osassa esitettyä muotoa ja rakennetta asetuksen (EU) N:o 1379/2013 28 artiklan 1 kohdassa tarkoitetuissa tuotantoa ja kaupan pitämistä koskevissa suunnitelmissa, jäljempänä 'suunnitelmat';

⁽¹⁾ Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EU) N:o 1379/2013, annettu 11 päivänä joulukuuta 2013, kalastus- ja vesiviljelytuotealan yhteisestä markkinajärjestelystä ja neuvoston asetusten (EY) N:o 1184/2006 ja (EY) N:o 1224/2009 muuttamisesta sekä neuvoston asetuksen (EY) N:o 104/2000 kumoamisesta (EUVL L 354, 28.12.2013, s. 1).

⁽²⁾ Komission täytäntöönpanoasetus (EU) N:o 1418/2013, annettu 17 päivänä joulukuuta 2013, kalastus- ja vesiviljelytuotealan yhteisestä markkinajärjestelystä annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EU) N:o 1379/2013 mukaisista tuotantoa ja kaupan pitämistä koskevista suunnitelmista (EUVL L 353, 28.12.2013, s. 40).

- b) tämän suosituksen B osassa esitettyjä yksityiskohtaisia ohjeita määrärajoista ja menettelystä, jotka koskevat asetuksen (EU) N:o 1379/2013 28 artiklan 5 kohdassa tarkoitettua vuosikertomusta, jäljempänä 'vuosikertomus'.

Kun tässä suosituksessa viitataan tuottajaorganisaatioihin, on tarkoituksena viitata myös tuottajaorganisaatioiden liittoihin.

A OSA

TUOTANTOA JA KAUPAN PITÄMISTÄ KOSKEVIEN SUUNNITELMIEN MUOTO JA RAKENNE

Kalastus- ja vesiviljelyalan tuottajaorganisaatioiden kansallisille viranomaisille toimittamien suunnitelmien olisi sisällettävä seuraavat yksityiskohtaiset tiedot:

1. Tuottajaorganisaatiota koskevat tiedot

Nimi

Tuottajaorganisaation täydellinen nimi.

Tyyppi

Vesiviljelyalan tuottajaorganisaatio tai kalastusalan tuottajaorganisaatio.

Tunnus

Kansallinen tunnistuskoodi.

Toimipaikka

Paikka, jossa tuottajaorganisaatio on virallisesti rekisteröity (kuten kaupunki tai satama), sekä sen toimivalta-alue, käyttäen asiaankuuluvaa NUTS (tilastollisten alueyksiköiden nimikkeistö) -yksikköä.

Jäsenmäärä

Tuottajaorganisaatioon virallisesti rekisteröityjen tuottajien määrä.

Liikevaihto (lajeittain)

Taulukko, josta ilmenee tuottajaorganisaation kokonaisliikevaihto kolmelta viimeksi kuluneelta vuodelta, ja lisäksi näkymä, jossa esitetään liikevaihto lajeittain.

Liikevaihto olisi laskettava joko ensimyyntissä kaupan pidetyn tuotannon keskimääräisenä vuotuisena arvona viimeksi kuluneina kolmena vuotena tai – vasta äskettäin hyväksytyjen tuottajaorganisaatioiden osalta – niiden kunkin jäsenen ensimyyntissä samana aikana kaupan pidetyn tuotannon summana.

Pyydettyjen saaliiden tai nostettujen tuotteiden määrä (lajeittain)

Taulukko, jossa esitetään yksityiskohtaisesti kunkin lajin osalta pyydettyjen saaliiden tai nostettujen tuotteiden määrä ja arvo viimeksi kuluneiden kolmen vuoden aikana ilmaistuna tonneina ja euroina vuotta kohti.

Tuottajaorganisaation tärkeimmät kaupan pidetyt lajit [ex 2.1]

On suositeltavaa käyttää edellisessä alakohdassa kuvattua taulukkoa tärkeimpien kaupan pidettyjen lajien esittämiseen. Tärkeimpien kaupallisten lajien olisi edustettava pääosaa kunkin tuottajaorganisaation tuotannosta liikevaihdon ja pyydettyjen saaliiden ja viljeltyjen lajien määrän suhteen. Komission asetuksen (EY) N:o 2508/2000⁽¹⁾ 2 artiklassa vahvistettuja sääntöjä olisi käytettävä viitteenä.

2. Tuotanto-ohjelma ja kaupan pitämistä koskeva strategia

2.1 Johdanto

Tuottajaorganisaation olisi selitettävä yleinen johdonmukaisuus sen suunnittelemien toimenpiteiden ja suunnitelman tavoitteiden välillä.

Tuottajaorganisaation varojen, mahdollisuuksien, uhkien ja heikkouksien arvioinnin perusteella suunnitelmien johdannossa olisi esitettävä tuottajaorganisaation suunniteltu strategia sen tuotannon kehittämiseksi ja mukauttamiseksi markkinoiden vaatimuksiin niiden tavoitteiden mukaisesti, jotka tuottajaorganisaatioille on osoitettu YMJ-asetuksen 3 ja 7 artiklassa.

Kyseisessä esityksessä olisi selvästi muodostettava yhteys tuotanto-ohjelman ja kaupan pitämistä koskevan strategian välillä, jonka tuottajaorganisaatio aikoo toteuttaa.

2.2 Tuotanto-ohjelma

Tuotanto-ohjelmassa olisi esitettävä tarjontaa koskeva alustava aikataulu koko vuoden ajalle markkinoiden kausivaihtelun perusteella (hinta, tuotanto ja kysyntä). Siinä olisi erityisesti otettava huomioon seuraavat osatekijät:

2.2.1 Kaikkien tuottajaorganisaatioiden osalta

— tuotantotoimien suunnittelu,

— toimien koordinointi muiden tuottajien kanssa.

Kalastusalan tuottajaorganisaatioiden osalta:

— kalastusoikeuksien hallinnointi ja myöntäminen tuottajaorganisaation jäsenten kesken tuotantosuunnittelusta riippuen,

— kaikkien saaliiden purkamista koskevan veloitteen täytäntöönpano ja hallinnointi.

2.2.2 Vesiviljelyalan tuottajaorganisaatioiden osalta

— kestävien vesiviljelykäytänteiden kehittäminen.

⁽¹⁾ Komission asetus (EY) N:o 2508/2000, annettu 15 päivänä marraskuuta 2000, neuvoston asetuksen (EY) N:o 104/2000 soveltamista koskevista yksityiskohtaisista säännöistä kalatalousalan toimintaohjelmien osalta (EYVL L 289, 16.11.2000, s. 8).

2.3 Kaupan pitämistä koskeva strategia

Kaupan pitämistä koskevassa strategiassa olisi kuvattava, miten tuottajaorganisaatio aikoo varmistaa, että tarjonta on riittävää markkinoiden vaatimuksiin nähden, kun kyseessä on tarjonnan määrä, laatu ja muoto. Siinä olisi erityisesti otettava huomioon seuraavat osatekijät:

- markkinoiden vaatimusten tunnistaminen (määrä, laatu ja muoto),
- uusien liikkeiden ja muiden kaupallisten mahdollisuuksien tunnistaminen,
- vuoropuhelu ja koordinointi muiden toimitusketjun toimijoiden kanssa.

3. YMJ-asetuksen 7 artiklassa asetettujen tavoitteiden saavuttamiseksi toteutettavat toimenpiteet

3.1 Kalastusalan tuottajaorganisaatioiden osalta:

3.1.1 Kestävän kalastustoiminnan edistämisen⁽¹⁾

Tämän otsikon alla suunnitelmiin olisi sisällyttävä yksi tai useampia seuraavista toimenpiteistä:

- kalastusoikeuksien yhteinen hallinnointi ja myöntäminen tuottajaorganisaation jäsenten kesken, perustana eri kantoja, kalastustyyppisiä ja kalastusalueita koskevat hallinnointisäännöt,
- vuoropuhelun ja yhteistyön koordinointi asiaankuuluvien kalatalousalan tieteellisten organisaatioiden kanssa sekä yhteistyö tieteellisten neuvojen laatimiseksi tukemaan kalavaroja koskevaa päätöksentekoa,
- sellaisten tieteellisten ja teknisten kampanjoiden laa-
timinen ja hallinnointi, joiden tarkoituksena on parantaa tietämystä kalavaroista, ekosysteemivaikutuksista ja kestävien kalastustekniikoiden kehittämisestä,
- vaikutuksia käsittelevien tutkimusten tekeminen uusien hallinnointitoimenpiteiden soveltamista varten,
- työturvallisuuden ja meriturvallisuuden liittyvien riskien tunnistaminen ja kollektiivinen ehkäiseminen,
- neuvonnan ja koulutuksen tarjoaminen tuottajaorganisaatioiden jäsenille, kun on kyse kalastusalan lainsäädännöstä, kestävien kalastusmenetelmien edistämisestä tai turvallisuudesta aluksilla,
- osallistuminen erilaisiin kalastushoidon elimiin kansallisella, alueellisella, Euroopan ja kansainvälisellä tasolla,

⁽¹⁾ Jäsenten kestävä kalastustoiminnan edistäminen tarjoamalla näille kehittymismahdollisuuksia siten, että noudatetaan kaikilta osin suojelupolitiikkaa, sellaisena kuin siitä säädetään yhteistä kalastuspolitiikkaa koskevassa Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksessa (EU N:o 1380/2013 (EUVL L 354, 28.12.2013, s. 22) ('yhteistä kalastuspolitiikkaa koskeva asetus'), sekä ympäristölainsäädäntöä ja otetaan samalla huomioon sosiaalipolitiikka.

- vuoropuhelun koordinointi tuottajaorganisaatioiden välillä, mukaan luettuna muiden jäsenvaltioiden tuottajaorganisaatiot.

3.1.2 Tahattomien saaliiden välttäminen ja vähentäminen⁽²⁾

Tämän otsikon alla suunnitelmiin olisi sisällyttävä yksi tai useampia seuraavista toimenpiteistä:

- sellaisten kalastusmenetelmien tunnistaminen ja edistäminen, jotka auttavat välttämään ja vähentämään tahattomia saaliita,
- sellaisten suunnitelmien ja kollektiivisten toimien laa-
timinen ja toteuttaminen, joilla pyritään välttämään ja vähentämään tahattomia saaliita,
- tällaisten saaliiden parhaiden käyttötapojen määrittäminen⁽³⁾.

3.1.3 Kalastustuotteiden jäljitettävyyden ja kuluttajille suunnatun selkeän ja kattavan tiedon saatavuuden edistäminen

Tämän otsikon alla suunnitelmiin olisi sisällyttävä yksi tai useampia seuraavista toimenpiteistä:

- jäljitettävyyttä koskevien tekniikoiden parantaminen,
- viestintätarpeiden ja kuluttajille suunnattujen tiedo-
tustoimien arviointi,
- tuotteiden merkitsemisen parantaminen, mukaan lu-
ettuna sellaisten sertifiointiprosessien toteuttaminen,
joilla tuetaan pakollisia ja vapaaehtoisia lisätietoja
YMJ-asetuksen 38 ja 39 artiklan mukaisesti,
- viestintä- ja kuluttajatiedotustoimien valmistelu ja to-
teuttaminen.

3.1.4 Myötävaikuttaminen laittoman, ilmoit- tamattoman ja sääntelemättömän kalas- tuksen käytäntöjen (LIS-kalastuskäy- täntöjen) poistamiseen

Tämän otsikon alla suunnitelmiin olisi sisällyttävä yksi tai useampia seuraavista toimenpiteistä:

- tuottajien kouluttaminen ja valistaminen,
- seurantaohjelmat ja tuottajaorganisaation jäsenten toi-
minnan valvonta.

⁽²⁾ Kaupallisten kantojen tahattomien saaliiden välttäminen ja vähentäminen niin pitkälle kuin mahdollista ja tarvittaessa näiden saaliiden hyödyntäminen parhaalla mahdollisella tavalla ilman, että luodaan säilyttämisen vähimmäisviitekokoja pienempien kalojen saaliille tarkoitettuja markkinoita yhteistä kalastuspolitiikkaa koskevan asetuksen 15 artiklan mukaisesti.

⁽³⁾ Luomatta säilyttämisen vähimmäisviitekokoja pienempien kalojen saaliille tarkoitettuja markkinoita.

3.1.5 Markkinoille saattamisen edellytysten parantaminen jäsenten kalastustuotteiden osalta

Tämän otsikon alla suunnitelmiin olisi sisällyttävä yksi tai useampia seuraavista toimenpiteistä:

- tuotannon kaupan pitämiseen soveltuvien liikkeiden tunnistaminen ja jäsenten tarjonnan kanavointi,
- strategioiden laatiminen tuotannon kaupanpitämistoi-
mien parantamiseksi, mukaan luettuna tuotteiden ser-
tifiointi,
- sertifiointiprosessin kehittäminen, muun muassa ra-
vitsemuksen ja laadun suhteen,
- vapaaehtoisten lisätietojen tukeminen YMJ-asetuksen
39 artiklan mukaisesti,
- uusien menetelmien ja uusien markkinointivälineiden
suunnittelu ja kehittäminen,
- neuvonnan ja koulutuksen tarjoaminen tuottajaorga-
nisaatioiden jäsenille markkinointitekniikoista,
- osallistuminen kansallisella, Euroopan ja kansainväli-
sellä tasolla järjestettävillä messuille tuottajaorganisaat-
tion jäsenten tuotannon markkinoimiseksi.

3.1.6 Tuottojen parantaminen

Tämän otsikon alla suunnitelmiin olisi sisällyttävä yksi tai useampia seuraavista toimenpiteistä:

- sellaisten tieteellisten ja teknisten kampanjoiden laa-
timinen ja seuranta, joiden tarkoituksena on vähentää
toimintakustannuksia,
- neuvonnan ja koulutuksen tarjoaminen tuottajaorga-
nisaatioiden jäsenille kalastuksen liikkeenjohdosta,
- tuottajaorganisaatioiden jäsenille tarkoitettujen kus-
tannuslaskentaa koskevien palvelujen kehittäminen.

3.1.7 Markkinoiden vakauttaminen

Tämän otsikon alla suunnitelmiin olisi sisällyttävä yksi tai useampia seuraavista toimenpiteistä:

- myötävaikuttaminen markkinatietouden parantami-
seen,
- tuottajaorganisaation jäsenten tietämyksen parantami-
nen tuotantoketjuun kuuluvista merkittävimmistä ta-
loudellisista tekijöistä,

- käytännön tuen tarjoaminen tuottajille tiedon jakami-
sen koordinoinnin parantamiseksi asiakkaiden ja mui-
den toimijoiden kanssa (erityisesti jalostajat, vähittäis-
kaupat ja huutokaupat).

3.1.8 Elintarviketarjonnan lisääminen ja elintarvikkeiden laatua ja turvallisuutta koskevien korkeiden vaatimusten tukeminen edistämällä samalla työllisyyttä rannikko- ja maaseutualueilla

Tämän otsikon alla suunnitelmiin olisi sisällyttävä yksi tai useampia seuraavista toimenpiteistä:

- sellaisten kampanjoiden valmistelu ja toteutus, joilla
edistetään kaupan pitämisen vaatimuksiin liittyviä
aloitteita (laatu, koko tai paino, pakkaus, esillepano
ja merkinnät),
- sellaisten kampanjoiden valmistelu ja toteutus, joilla
edistetään sellaisten uusien lajien hyödyntämistä, joita
voidaan hyödyntää kestäväällä tavalla,
- sellaisten kampanjoiden valmistelu ja toteutus, joilla
edistetään uusia prosesseja ja tuotteita,
- sellaisten kampanjoiden valmistelu ja toteutus, joilla
edistetään kalastustuotteita,
- sellaisten kampanjoiden valmistelu ja toteutus, joilla
edistetään kalastusalan työllisyyttä.

3.1.9 Kalastuksen ympäristövaikutusten vähentäminen muun muassa pyydysten valikoivuutta parantavilla toimenpiteillä

Tämän otsikon alla suunnitelmiin olisi sisällyttävä yksi tai useampia seuraavista toimenpiteistä:

- tieteellisten tutkimusten ja kokeellisten ohjelmien val-
mistelu ja toteuttaminen kalastusmenetelmien ympä-
ristövaikutusten arvioimiseksi ja rajoittamiseksi,
- kokeellisten ohjelmien valmistelu ja toteuttaminen
ympäristövaikutuksia vähentävien pyydysten kehittä-
miseksi,
- koulutuksen ja neuvonnan tarjoaminen tuottajille
ympäristövaikutuksia rajoittavien kalastusmenetel-
mien ja pyydysten käyttöönoton edistämiseksi.

3.2 Vesiviljelyalan tuottajaorganisaatioiden osalta

3.2.1 Kestävän vesiviljelyn edistäminen⁽¹⁾

Tämän otsikon alla suunnitelmiin olisi sisällyttävä yksi tai useampia seuraavista toimenpiteistä:

- sellaisten tieteellisten ja teknisten kampanjoiden laatiminen ja hallinnointi, joiden tarkoituksena on parantaa tietämystä lajeista ja vesiviljelytoimien vaikutuksista ympäristöön sekä edistää kestävien vesiviljelymenetelmien kehittämistä,
- vuoropuhelun ja yhteistyön koordinointi asiaankuuluvien vesiviljelyalan tieteellisten organisaatioiden kanssa sekä yhteistyö tieteellisten neuvojen laatimiseksi tukemaan vesiviljelyä koskevaa päätöksentekoa,
- neuvonnan ja koulutuksen tarjoaminen tuottajaorganisaatioiden jäsenille kestävien vesiviljelykäytänteiden edistämiseksi,
- työturvallisuuteen liittyvien riskien tunnistaminen ja kollektiivinen ehkäiseminen,
- osallistuminen erilaisiin vesiviljelyyn liittyviin elimiin kansallisella, alueellisella, Euroopan ja kansainvälisellä tasolla,
- vuoropuhelun koordinointi tuottajaorganisaatioiden välillä, mukaan luettuna muiden jäsenvaltioiden tuottajaorganisaatiot.

3.2.2 Sen varmistaminen, että jäsenten toiminta on yhdenmukaista kansallisten strategiasuunnitelmien kanssa⁽²⁾

Tämän otsikon alla suunnitelmiin olisi sisällyttävä yksi tai useampia seuraavista toimenpiteistä:

- osallistuminen kansallisten strategisten suunnitelmien kehittämiseen,
- eläinten rehun kestävyteen liittyvien sertifiointijärjestelmien kehittäminen.

3.2.3 Sen varmistaminen, että vesiviljelyssä käytettävä kalaperäinen rehu on peräisin kestäväällä tavalla hoidetusta kalastuksesta

Tämän otsikon alla suunnitelmiin olisi sisällyttävä yksi tai useampia seuraavista toimenpiteistä:

- osallistuminen jäljitettävyyteen liittyvien menettelyjen kehittämiseen,

- eläinten rehun kestävyteen liittyvien sertifiointijärjestelmien kehittäminen.

3.2.4 Markkinoille saattamisen edellytysten parantaminen jäsenten vesiviljelytuotteiden osalta

Tämän otsikon alla suunnitelmiin olisi sisällyttävä yksi tai useampia seuraavista toimenpiteistä:

- jäsenten tuotannon kaupan pitämiseen ja/tai kanavointiin soveltuviin liikkeiden tunnistaminen,
- strategioiden laatiminen tuotannon kaupanpitämistoimien parantamiseksi, mukaan luettuna tuotteiden sertifiointi,
- vapaaehtoisten lisätietojen tukeminen YMJ-asetuksen 39 artiklan mukaisesti,
- sertifiointiprosessien kehittäminen, myös ravitsemuksen ja laadun suhteen,
- uusien menetelmien ja uusien markkinointivälineiden suunnittelu ja kehittäminen,
- neuvonnan ja koulutuksen tarjoaminen tuottajaorganisaatioiden jäsenille markkinointitekniikoista,
- osallistuminen kansallisella, Euroopan ja kansainvälisellä tasolla järjestettävälle messuille tuottajaorganisaatioiden jäsenten tuotannon markkinoimiseksi.

3.2.5 Tuottojen parantaminen

Tämän otsikon alla suunnitelmiin olisi sisällyttävä yksi tai useampia seuraavista toimenpiteistä:

- sellaisten tieteellisten ja teknisten kampanjoiden laatiminen ja seuranta, joiden tarkoituksena on vähentää toimintakustannuksia,
- neuvonnan ja koulutuksen tarjoaminen tuottajaorganisaatioiden jäsenille vesiviljelyn liikkeenjohdosta,
- tuottajaorganisaatioiden jäsenille tarkoitettujen kustannuslaskentaa koskevien palvelujen kehittäminen.

3.2.6 Markkinoiden vakauttaminen

Tämän otsikon alla suunnitelmiin olisi sisällyttävä yksi tai useampia seuraavista toimenpiteistä:

- koordinointi eri tuottajaorganisaatioiden välillä niiden jäsenten tuotantoon liittyvien taloudellisten tietojen keruuta, käsittelyä, jakamista ja hyödyntämistä varten, mukaan luettuna istutustiedot ja ensimyyntin hinnat,

⁽¹⁾ Jäsenten kestävä vesiviljelyn edistäminen tarjoamalla näille kehittämismahdollisuuksia siten, että noudatetaan kaikilta osin suojelupolitiikkaa, sellaisena kuin siitä säädetään yhteistä kalastuspolitiikkaa koskevassa asetuksessa, sekä ympäristölainsäädäntöä ja otetaan samalla huomioon sosiaalipolitiikka.

⁽²⁾ Viitattu yhteistä kalastuspolitiikkaa koskevan asetuksen 34 artiklassa.

- myötävaikuttaminen markkinatietouden parantamiseen,
- tuottajaorganisaation jäsenten tietämyksen parantaminen tuotantoketjuun kuuluvista merkittävimmistä taloudellisista tekijöistä,
- käytännön tuen tarjoaminen tuottajille tarkoituksena parantaa tiedonjaon koordinoitua jalostajien kanssa.

3.2.7 Elintarviketarjonnan lisääminen ja elintarvikkeiden laatua ja turvallisuutta koskevien korkeiden vaatimusten tukeminen edistämällä samalla työllisyyttä rannikko- ja maaseutualueilla

Tämän otsikon alla suunnitelmiin olisi sisällyttävä yksi tai useampia seuraavista toimenpiteistä:

- sellaisten kampanjoiden valmistelu ja toteutus, joilla kehitetään kaupan pitämisen vaatimuksiin liittyviä aloitteita (laatu, koko tai paino, pakkaus, esillepano ja merkinnät),
- sellaisten kampanjoiden valmistelu ja toteutus, joilla edistetään vesiviljelyalan työllisyyttä,
- sellaisten kampanjoiden valmistelu ja toteutus, joilla edistetään vesiviljelytuotteita.

4. Tiettyjen lajien tarjonnan mukauttamiseksi toteutettavat toimenpiteet ⁽¹⁾

Tämän jakson alla suunnitelmiin olisi sisällyttävä yksi tai useampia seuraavista toimenpiteistä:

- niiden kalastustuotteiden tunnistaminen, joiden kaupan pitäminen aiheuttaa ongelmia tiettyinä aikoina vuodesta,
- tälle asialle omistettujen tuotannon ja kaupan pitämisen strategioiden ja välineiden kehittäminen.

5. Seuraamukset ja valvontatoimenpiteet

YMJ-asetuksen 8 artiklan 1 kohdan d alakohdan säännösten mukaisesti tässä jaksossa olisi kuvattava seuraamukset, joita sovelletaan jäseniin, jotka rikkovat suunnitelmien toteuttamiseksi tehtäviä päätöksiä ⁽²⁾, sekä toimenpiteet, jotka tuottajaorganisaatio toteuttaa valvoakseen, että sen jäsenten toimet ovat sen vahvistamien sääntöjen mukaisia ⁽³⁾. Tämän jakson alla suunnitelmiin olisi sisällyttävä yksi tai useampia seuraavista toimenpiteistä:

- sellaisen seuraamusjärjestelmän kehittäminen, joka on oikeasuhteinen tuottajaorganisaation jäsenten tekemiin rikkomuksiin nähden,

⁽¹⁾ YMJ-asetuksen 28 artiklan 2 kohdassa tarkoitettujen 'lajien, joiden kaupan pitäminen aiheuttaa tavallisesti ongelmia vuoden mittaan'.

⁽²⁾ Seuraamukset, joista säädetään YMJ-asetuksen 28 artiklan 2 kohdan e alakohdassa.

⁽³⁾ Toimenpiteet, joista säädetään YMJ-asetuksen 8 artiklan 1 kohdan d alakohdassa.

- strategioiden ja ohjelmien laatiminen tuottajaorganisaation hyväksymien sääntöjen täytäntöönpanon valvontaa varten,

- tuottajaorganisaation hyväksymien sääntöjen täytäntöönpanoa koskevien riskinarviointien toteuttaminen,

- tuottajaorganisaation hyväksymien sääntöjen täytäntöönpanon valvontaa koskevien valvontatoimien valmistelu ja toteuttaminen,

- tarkkailijoiden ja valvojien kouluttaminen,

- täytäntöönpano-ohjeiden laadinta ja jakelu seuraavia varten:

- a) yhteisestä kalastuspolitiikasta johtuvat säännökset;
- b) tuottajaorganisaation hyväksymät säännöt ja hallintotoimenpiteet.

6. Harkittavaksi tulevat menot

6.1 Rahoitussuunnitelma

On suositeltavaa, että tuottajaorganisaatiot sisällyttävät suunnitelmiinsa rahoitussuunnitelman, jossa esitetään yksityiskohtaisesti kukin toimenpide, jonka ne aikovat toteuttaa, eri kustannukset, menot ja odotettavissa olevat rahoitusvarat.

Rahoitussuunnitelman sisällä olisi erotettava seuraavat kaksi toimintotyyppiä:

- a) suunniteltuihin toimenpiteisiin liittyvät valmistelu-, seuranta- ja ohjaustoimet ("hankkeen vastuorganisaation toimet"); ja
- b) kunkin suunnittelun erillisen toimenpiteen käytännön toteutukseen liittyvät toimet ("hankkeen hallintatoimet").

6.2 Hankkeen vastuorganisaation toimet

Hankkeen vastuorganisaation toimien menoihin olisi sisällyttävä erityisesti menot markkinatutkimuksista, arviointitutkimuksista, hankesuunnittelusta, riskianalysista ja mahdollisista toteutettavuustutkimuksista, jotka toteutetaan ennen suunnitelman jonkin tavoitteen saavuttamiseen liittyvän toimenpiteen toteuttamista. Niihin olisi myös sisällyttävä menot, jotka liittyvät seuranta- ja valvontatoimiin, jotka tuottajaorganisaatio toteuttaa erillisen toimenpiteen toteuttamisen kuluessa.

Huomioon otettavat menot voivat kattaa eri lajeja, kuten työvoiman, palvelutoimitukset tai tavaratoimitukset.

6.3 Hankkeen hallintatoimet

Hankkeen hallintatoimien menoihin olisi sisällyttävä erityisesti menot niistä toteutettujen toimenpiteiden osatekijöistä, jotka eivät liity selvästi hankkeen vastuuorganisaation toimiin, kuten tieteelliset tai tekniset kokeet, mainoskampanjat, uusien teknisten laitteiden osto ja käyttö valikoivuuden parantamiseen, jäljitettävyyden kehittämiseen tai kestävien vesiviljelykäytänteiden edistämiseen.

7. Toteutuksen aikataulu

Suunnitelmien olisi sisällettävä aikataulu suunniteltuja toimenpiteitä ja niihin liittyviä menoja varten jaoteltuna vuotuisiin eriin monivuotisten suunnitelmien osalta.

Aikataulussa olisi esitettävä kunkin toimenpiteen asianmukaiset tuotos- ja tulosindikaattorit siten kuin 8 jaksossa suositellaan.

8. Indikaattorit

Kuten 7 jaksossa suositellaan, tuotos- ja tulosindikaattori olisi esitettävä kustakin suunnitellusta toimenpiteestä, jotta tuottajaorganisaatiot ja toimivaltaiset kansalliset viranomaiset voivat valvoa niiden toteutusta. Näitä indikaattoreita olisi käytettävä YMJ-asetuksen 28 artiklan 5 kohdassa säädettyssä vuosikertomuksessa. Kyseisillä indikaattoreilla olisi pyrittävä arvioimaan suunnitelmien strategisten tavoitteiden saavuttamista suhteessa suunnitelman johdannossa kuvattuun lähtötilanteeseen.

Oli käytettävä seuraavia indikaattoreita sen mukaan, mikä on niiden merkitys suhteessa suunniteltuihin eri toimenpiteisiin:

8.1 Tuotosindikaattorit suunniteltujen toimenpiteiden toteutusta varten

8.1.1 Kalastusalan tuottajaorganisaatioiden osalta

Tämän otsikon alla suunnitelmiin olisi sisällyttävä tuotosindikaattoreita, joilla arvioidaan seuraavien asioiden noudattamista:

- aikataulutettu alusten toiminta ilmaistuna muun muassa merelläolopäivinä ja kohdelajien saalismäärinä,
- alustava aikataulu tuotteiden kaupan pitämistä varten lajeittain ja tarjontamuodoittain,
- suunnitelma aikataulutetuista toimista kaupallisten mahdollisuuksien tunnistamiseksi,
- suunnitelma aikataulutetuista toimista tuotteiden sertifiointia/merkitsemistä varten,
- alustava aikataulu pyyntiponnistusten ja/tai kapasiteetin hallinnoimiseksi kalastusalueittain,
- suunnitelma aikataulutetuista toimenpiteistä tahattomien sivusaaliiden vähentämiseksi,

- koulutusaikataulu sääntöjä ja niiden noudattamista sekä tuottajien tietoisuuden lisäämistä ja valvontaa varten.

Kyseisten tuotosindikaattorien olisi myös tuotava esiin seuraavat seikat:

- tuotteiden myyntisykliä ennakoiva määrittäminen;
- tuottajien keskimääräisen kuukausitulon vastaavuus odotettuun tulotasoon nähden.

8.1.2 Vesiviljelyalan tuottajaorganisaatioiden osalta

Tämän otsikon alla suunnitelmiin olisi sisällyttävä tuotosindikaattoreita, joilla arvioidaan seuraavien asioiden noudattamista:

- viljeltyjen lajien aikataulutettu istutus ja pyynti,
- alustava aikataulu tuotteiden kaupan pitämistä varten lajeittain ja tarjontamuodoittain,
- suunnitelma aikataulutetuista toimista kaupallisten mahdollisuuksien tunnistamiseksi,
- suunnitelma aikataulutetuista toimista tuotteiden sertifiointia/merkitsemistä varten,
- suunnitelma vesiviljelytoimintaan liittyvien ekosysteemien kontaminaation vähentämiseksi,
- suunnitelma viljeltyjen lajien ruokinnan toteuttamiseksi kestäväällä tavalla,
- koulutusaikataulu sääntöjä ja niiden noudattamista sekä tietoisuuden lisäämistä ja valvontaa varten.

Kyseisten tuotosindikaattorien olisi myös tuotava esiin seuraavat seikat:

- tuotteiden myyntisykliä ennakoiva määrittäminen,
- tuottajien keskimääräisen kuukausitulon vastaavuus odotettuun tulotasoon nähden.

8.2 Tulosindikaattorit sen arvioimiseksi, miten toteutetut toimenpiteet ovat myötävaikuttaneet tuotantoa ja kaupan pitämistä koskevien suunnitelmien tavoitteiden saavuttamiseen

8.2.1 Kalastusalan tuottajaorganisaatioiden osalta

Tämän otsikon alla suunnitelmiin olisi sisällyttävä tulosindikaattoreita, joilla arvioidaan seuraavia asioita:

- pyydettyjen tai kaupan pidettyjen lajien määrä ja/tai arvo,
- pyydettyjen tai kaupan pidettyjen lajien keskimääräinen koko,

- myynnin kasvu lajeittain ja/tai tuotteittain verrattuna edeltävään tilanteeseen,
 - uusien myytyjen tuotteiden lukumäärä ja määrä ja/tai arvo verrattuna edeltävään vuoteen,
 - pyyntiponnistusten ja/tai kapasiteetin kehitys,
 - purettujen saaliiden koostumuksen ja/tai tahattomien saaliiden määrän kehitys,
 - purettujen saaliiden tai nostettujen tuotteiden arvon kehitys "per capita",
 - tuotantokustannusten kehitys tuotantoyksikköä kohti,
 - myyntikustannusten kehitys tuotantoyksikköä kohti,
 - tuottajien keskimääräisen kuukausitulon kehitys,
 - myymättä jääneiden tuotteiden osuuden muutokset suhteessa edeltävään tilanteeseen,
 - arkojen tuotteiden arvon muutokset suhteessa edeltävään tilanteeseen,
 - onnettomuuksien (joissa aiheutunut vammoja ja/tai kuolonuhreja) lukumäärä,
 - muutokset tuottajaorganisaation sääntöihin kohdistuvien kirjattujen rikkomusten lukumäärässä.
- nostettujen tuotteiden arvon kehitys "per capita",
 - viljeltyjen lajien rehussa käytetyn kestävästä tai uusiutuvista lähteistä tulevan aineksen osuuden kehitys,
 - saastuneiden tuotosten määrien kehitys,
 - tuotantokustannusten kehitys tuotantoyksikköä kohti,
 - myyntikustannusten kehitys tuotantoyksikköä kohti,
 - tuottajien keskimääräisen kuukausitulon kehitys,
 - myymättä jääneiden tuotteiden osuuden muutokset suhteessa edeltävään tilanteeseen,
 - arkojen tuotteiden arvon muutokset suhteessa edeltävään tilanteeseen,
 - onnettomuuksien (joissa aiheutunut vammoja ja/tai kuolonuhreja) lukumäärä,
 - muutokset tuottajaorganisaation sääntöihin kohdistuvien kirjattujen rikkomusten lukumäärässä.

B OSA

VUOSIKERTOMUKSEN TOIMITTAMINEN JA SISÄLTÖ

Tuottajaorganisaatioiden olisi toimitettava vuosikertomus suunnitelmien toteutuksen jälkeen. Kun on kyse monivuotisesta suunnitelmasta, kertomus olisi toimitettava vuosittain.

Vuosikertomuksen olisi sisällettävä tuotos- ja tulosindikaattorit sellaisina kuin ne on esitetty toimivaltaisille kansallisille viranomaisille hyväksyttäväksi toimitettujen suunnitelmien toteutus-aikataulussa.

Tehty Brysselissä 3 päivänä maaliskuuta 2014.

Komission puolesta
Maria DAMANAKI
Komission jäsen

8.2.2 Vesiviljelyalan tuottajaorganisaatioiden osalta

Tämän otsikon alla suunnitelmiin olisi sisällyttävä tulosindikaattoreita, joilla arvioidaan seuraavia asioita:

- nostettujen tai kaupan pidettyjen lajien määrä ja/tai arvo,
- myynnin kasvu lajeittain ja/tai tuotteittain verrattuna edeltävään tilanteeseen,
- uusien myytyjen tuotteitten lukumäärä ja määrä ja/tai arvo verrattuna edeltävään vuoteen,